



Musashi Hungary Ipari Kft.  
 Erzsény út 1.  
 H-2451 ERCSI

**Customer**

Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini n.4.  
 I-70026 MODUGNO

**Ship-to-party**

Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini n.4.  
 I-70026 MODUGNO

# Delivery note

**Shipping information**

Delivery note number/date: 80009356 / 2024.09.24  
 Order number./date: 30000029 /2020.01.06  
 Customer number: 482

**Conditions**

Shipping: standard  
 Delivery: SZO Szolgáltatás

**Weight - Volume**

Total weight: 10.127 KG  
 Net weight: 9.196 KG  
 Palette: 19

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2280

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 19

Conformità alle schede d'imballo:  SI  NO

Data controllo:

Firma: *[Signature]*

Quantity

Weight

**Shipping details**

TBA-501722/ 95  
 TBA-500246/ 19  
 TBA-500247/ 19

Item

Material

Description

000010 2510073215  
 DCT300 differential FG ASSY NEW Shaft  
 550004338001

Purchase order number\_K/item 550004338001

Sarzs:

19330,19331,19332,19333,19334,19335,19336,19337,19338,19339,19340,  
 19341,19342,19343,19344,19345,19346,19347,19348,

2.280 PC

10.127 KG

**AUTODANA GROUP S.R.L.**  
 J01/294/2006 / RO 48517892  
 Sebeș, Str. Ciocârliei, Nr.8  
 Jud ALBA - ROMANIA

**MUSASHI HUNGARY IPARI KFT.**  
 2451 Ercsi, Erzsény út 1.  
 Adószám: 11979463-2-07  
 Cégj.szám: 07-09-007849

Vendor

**KUEHNE+NAGEL**

Via dei C...

03 OTT 2024

Ver.

1-15 und 21, 22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21, 22

1-15 további 21, 22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

Veszélyes áruval az esetleges bizonyítékokon kívül a rovat utolsó sorába beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the first line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe

<b>1</b> Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) ... Musashi Hungary Ipari Kft. 2451 Ercsi Ercsény út 1.			NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONAL FRACHTBRIEF <b>CMR</b> Pékány 4/4 N° 2024/12965 A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)			
<b>2</b> Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) ... Magna PT Spa I-70026 Modugno Via del Ciclamini 4			<b>16</b> Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) ... AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud-ALBA - ROMÂNIA			
<b>3</b> Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) ... helység / place / Ort Modugno ország / country / Land IT Olasz Köztársaság			<b>17</b> További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) ...			
<b>4</b> Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) ... helység / place / Ort Ercsi ország / country / Land HU Magyarország időpont / date / Datum 2024-09-25			<b>18</b> Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations ...			
<b>5</b> Mellékelt okmányok Annexed documents ... Delivery note 80009356						
<b>6</b> Jel és szám Marks and	<b>7</b> Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	<b>8</b> Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	<b>9</b> Áru megnevezése Name of th...	<b>10</b> Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	<b>11</b> Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	<b>12</b> Térfogat Volume Umfang
	19	colli	DCU300 Diff FG Ass		10 127	
Osztály, szám, betű / Class, Number, Letter / Klasse, Ziffer, Buchstabe			ADR	s.m.: 10 127		
<b>13</b> A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)			<b>19</b> Fizetendő To be p...	Feladó Sender...	Pénznem Currency...	Átvevő Consignee...
<b>14</b> Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung			<b>15</b> Fuvardíj fizetési rendelkezések / Directions as to freight payment / Frachtzahlungsanweisungen bérmentve, freight paid, frei bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei			<b>20</b> Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen
<b>21</b> Kiállítás helye, időpontja Ercsi Established in Ausgefertigt in 2024-09-25 am 20 on			<b>24</b> Az áru átvétele: Kelet: Goods received: Date on ..... 20..... Gut empfangen: Datum am			
<b>22</b> A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders MUSASHI HUNGARY IPARI KFT. Ercsény út 1. Cégj.szám: 07-09-0078403		<b>23</b> A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud-ALBA - ROMÂNIA Valdei Ciocârliei				
<b>25</b> Jármű Vehicle...		Rendszám Registration...	Hasznos terhelési súly Useful loa...			
		AB36CYK	Vámzár: "Ricevuta con riserva di verifica su qualità e quantità"			
		AB96CYK				